COFRA®

BORN TO WORK



# EU DECLARATION OF CONFORMITY

| | | |
|---|---|---|
| IT | DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE | 3 |
| EN | EU DECLARATION OF CONFORMITY | 4 |
| DE | EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG | 5 |
| FR | DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ | 6 |
| ES | DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD | 7 |
| PT | DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE | 8 |
| HU | EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT | 9 |
| SL | IZJAVA EU O SKLADNOSTI | 10 |
| NL | EU-CONFORMITEITSVERKLARING | 11 |
| SV | EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE | 12 |
| NO | EUS SAMSVARSERKLÆRING | 13 |
| DA | EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING | 14 |
| FI | EU-VAATIMUSTENMUKAISUUS VAKUUTUS | 15 |
| LV | ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA | 16 |
| IS | ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING | 17 |
| EL | ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ | 18 |
| HR | EU IZJAVA O SUKLADNOSTI | 19 |
| PL | DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE | 20 |
| BG | ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ | 21 |
| LT | ES ATITIKTIES DEKLARACIJA | 22 |
| CS | EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ | 23 |
| RO | DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE | 24 |
| TR | AB UYGUNLUK BEYANI | 25 |
| ET | ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON | 26 |
| SR | ЕУ ИЗЈАВА О УСАГЛАШЕНОСТИ | 27 |
| SK | EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE | 28 |

# DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

**Il Fabbricante:**

**COFRA S.R.L.**
**VIA DELL'EURO, 53-57-59**
**76121 BARLETTA**
**ITALIA**

**dichiara sotto sua esclusiva responsabilità che il DPI (Dispositivo di Protezione Individuale):**

| CODICE COMMERCIALE | CATEGORIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**è conforme al Regolamento UE 2016/425 ed alle norme armonizzate EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**L'organismo notificato n° 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. ha svolto l'esame UE del tipo (Modulo B) ed ha rilasciato il Certificato di Esame UE del Tipo n° F-100-02299-19 ED.1 del 06/11/2023.**

**Il DPI è soggetto alla procedura di valutazione della conformità al tipo basata sul controllo interno della produzione unito a prove del prodotto sotto controllo ufficiale effettuate ad intervalli casuali (Modulo C2), sotto la sorveglianza dell'organismo notificato n° 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR).**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**L'amministratore Unico**
**Giuseppe Cortellino**

EN

# EU DECLARATION OF CONFORMITY

**The manufacturer:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**declares under its exclusive responsibility that the PPE (Personal Protective Equipment):**

| CUSTOMER'S CODE | CATEGORY | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**Is in compliance with the EU Regulation 2016/425 and the harmonized standard EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**The notified body no 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. carried out the EU type examination (Form B) and issued the EU type examination Certificate no F-100-02299-19 ED.1 dated 06/11/2023.**

**The PPE is subject to the assessment procedure of the conformity to type based on the internal production control and to product testing under official control at random intervals (Form C2), under the supervision of the notified body no 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**Cofra S.r.l.**
**Managing Director**
**Giuseppe Cortellino**

DE

# EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Der Hersteller:**

**COFRA S.R.L.**
**VIA DELL'EURO, 53-57-59**
**76121 BARLETTA**
**ITALIA**

**erklärt auf eigene, alleinige Verantwortung, dass die PSA (Persönliche Schutzausrüstung):**

| HANDELSNUMMER | KATEGORIE | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**der EU-Verordnung 2016/425 und den harmonisierten Normen EN ISO 17249:2013+AC:2014, EN 15090:2012 entspricht.**

**Die benannte Stelle Nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. hat die EU-Typprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. F-100-02299-19 ED.1 vom 06/11/2023 ausgestellt.**

**Die PSA unterliegt der Konformitätsbeurteilung mithilfe einer internen Herstellungskontrolle sowie der in zufälligen Intervallen (Modul C2) durchgeführten Produktprüfung unter amtlicher Kontrolle, in Anwesenheit der benannten Stelle Nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Alleiniger Geschäftsführer**
**Giuseppe Cortellino**

FR

# DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

**Le Fabricant:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**déclare sous sa seule responsabilité que l'EPI (Équipement de Protection Individuelle):**

| RÉFÉRENCE COMMERCIALE | CATÉGORIE | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**est conforme au Règlement UE 2016/425 et aux normes harmonisées EN ISO 17249:2013+AC:2014 ; EN 15090:2012.**

**L'Organisme notifié n° 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. a exécuté l'examen UE de type (Module B) et a délivré une Attestation d'Examen UE de type n° F-100-02299-19 ED.1 du 06/11/2023.**

**L'EPI est sujet à la procédure de vérification de la conformité au type basée sur le contrôle interne de la production ainsi que sur des tests du produit exécutés sous contrôle officiel à intervalles réguliers (Module C2), sous la surveillance de l'organisme notifié n° 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, le 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**le PDG**
**Giuseppe Cortellino**

ES

# DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

**El Fabricante:**

**COFRA S.R.L.**
**VIA DELL'EURO, 53-57-59**
**76121 BARLETTA**
**ITALIA**

**declara bajo su exclusiva responsabilidad que el EPI (Equipo de protección individual):**

| CÓDIGO COMERCIAL | CATEGORÍA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**cumple con el Reglamento UE 2016/425 y con las normas armonizadas EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**El organismo notificado n. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. ha realizado el examen UE del tipo (Módulo B) y ha emitido el certificado de examen UE del tipo n. F-100-02299-19 ED.1 del 06/11/2023.**

**El EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad al tipo basado en el control interno de la producción junto con pruebas del producto bajo control oficial llevadas a cabo a intervalos casuales (Módulo C2), bajo la supervisión del organismo notificado n. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Administrator Ùnico**
**Giuseppe Cortellino**

PT

# DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

**O fabricante:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**declara, sob a sua exclusiva responsabilidade que o EPI (equipamento de protecção individual):**

| CÓDIGO COMERCIAL | CATEGORIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**cumpre as disposições do Regulamento da UE 2016/425 e as normas harmonizadas EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**O Organismo Notificado Nº. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. SECÇÃO executada a examinação do tipo (formulário B) e emitido o Certificado de Examinação a UE do Tipo Nº. F-100-02299-19 ED.1 de 06/11/2023.**

**O EPI está sujeito ao procedimento de avaliação da conformidade com base no controlo interno da produção e nos ensaios do produto sob controlo oficial efetuado em intervalos aleatórios (formulário C2), sob a supervisão do organismo notificado Nº. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**O Diretor**
**Giuseppe Cortellino**

HU

# EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

**A Gyártó:**

**COFRA S.R.L.**
**VIA DELL'EURO, 53-57-59**
**76121 BARLETTA**
**ITALIA**

**saját felelőssége tudatában kijelenti, hogy az alábbi PPE (Személyes védőfelszerelés):**

| ÜZLETI KÓD | KATEGÓRIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**megfelel az EU 2016/425 sz. Rendeletnek és az EN ISO 17249:2013+AC:2014, EN 15090:2012 harmonizált szabványoknak.**

**Értesített szerv sz. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. elvégezte az EU típusvizsgálatát (B űrlap), és kibocsátotta az EU Típusvizsgálati tanúsítványát F-100-02299-19 ED.1 sz., kelt 06/11/2023-én.**

**A PPE-re a belső gyártásellenőrzés és a hatósági ellenőrzés alatt álló termékellenőrzésen alapuló megfelelőség-értékelési eljárás vonatkozik (C2 űrlap), a 0498 sz. RICOTEST értesített szerv felügyelete mellett. – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Egyedüli igazgató**
**Giuseppe Cortellino**

SL

# IZJAVA EU O SKLADNOSTI

**Proizvajalec:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**na lastno odgovornost izjavlja, da je osebna varovalna oprema (OVO):**

| TRGOVSKA OZNAKA | KATEGORIJA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**skladna z Uredbo EU št. 2016/425 in usklajenimi standardi EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Priglašeni organ št. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. je izvedel EU-pregled tipa (Obrazec B) in izdal potrdilo o EU-pregledu tipa št. F-100-02299-19 ED.1 z dne 06/11/2023.**

**OVO je podvržena postopku za ugotavljanje skladnosti, ki temelji na notranjem nadzoru proizvodnje in preskusih proizvodov pod uradnim nadzorom, izvedenih v naključno izbranih časovnih presledkih (Obrazec C2), in sicer pod nadzorom priglašenega organa št. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Edini direktor**
**Giuseppe Cortellino**

NL

# EU-CONFORMITEITSVERKLARING

**De fabrikant**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**verklaart op eigen verantwoordelijkheid dat de PBM (Persoonlijke beschermingsmiddelen)**

| COMMERCIËLE CODE | CATEGORIE | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**in overeenstemming is met EG-verordening 2016/425 en de geharmoniseerde normen EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**De aangemelde instantie nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. heeft het EG-typeonderzoek (Formulier B) uitgevoerd en heeft de verklaring van het EG-typeonderzoek nr. F-100-02299-19 ED.1 van 06/11/2023 afgegeven.**

**De PBM zijn onderhevig aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure op basis van de interne productiecontrole en de producttesten onder officiële controle die op willekeurige tijdstippen worden uitgevoerd (Formulier C2) en onder het toezicht van de aangemelde instantie 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Enige bestuurder**
**Giuseppe Cortellino**

SV

# EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

**Tillverkaren:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**förklarar på eget ansvar att PSU (Personlig skyddsutrustning):**

| KOMMERSIELL KOD | KATEGORI | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**överensstämmer med EU-förordningen 2016/425 och de harmoniserade standarderna EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Det anmälda organet nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. utförde EU-undersökningen av typen (formulär B) och utfärdade EU-examensbeviset av typ nr. F-100-02299-19 ED.1 den 06/11/2023.**

**PSU är föremål för bedömningsprocedur av överensstämmelse baserat på intern produktionskontroll och produkttester under officiell kontroll som utförts i slumpmässiga intervall (formulär C2) under övervakning av det meddelade organet nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Direktören**
**Giuseppe Cortellino**

NO

# EUS SAMSVARSERKLÆRING

**Produsent:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**erklærer på eget ansvar at dette PVU (Personlig verneutstyr):**

| HANDELSVAREKODE | KATEGORI | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**oppfyller EU-forordning 2016/425 og gjeldende standard EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Anerkjent organ nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. gjennomførte EU-undersøkelse av type (Skjema B) og har utstedt EU Kontrolldokument type nr. F-100-02299-19 ED.1 av 06/11/2023.**

**Dette PVU er underlagt samsvarsvurderings-prosedyren basert på intern produksjonskontroll og produkttester under offentlig kontroll utført med tilfeldige intervall (Skjema C2) under tilsyn av det meldte organ nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Konserndirektør**
**Giuseppe Cortellino**

DA

# EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

**Fabrikant:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**erklærer på eget ansvar, at PPE (Personlige værnemidler):**

| HANDELSLOV | KATEGORI | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**Er i overensstemmelse med EU-forordning 2016/425 og de harmoniserede standarder EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Det bemyndigede organ nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. udførte EU-undersøgelse af typen (Form B) og udstedte EU-eksamensbeviset af typen nr. F-100-02299-19 ED.1 fra 06/11/2023.**

**PPE er underlagt overensstemmelsesvurderingsproceduren baseret på den interne produktionskontrol og produktprøver under officielt kontrol, der udføres vilkårligt (Formular C2) under tilsyn af det bemyndigede organ nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Direktør**
**Giuseppe Cortellino**

FI

# EU-VAATIMUSTENMUKAISUUS VAKUUTUS

**Valmistaja:**

**COFRA S.R.L.**
**VIA DELL'EURO, 53-57-59**
**76121 BARLETTA**
**ITALIA**

**vakuuttaa omalla vastuullaan, että henkilönsuojavaruste (PPE):**

| KAUPALLINEN KOODI | KATEGORIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**noudattaa EU:n asetusta 2016/425 ja yhdenmukaistettuja standardeja EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Ilmoitettu laitos nro 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja myönsi 06/11/2023 EU-tyyppihyväksynnän nro F-100-02299-19 ED.1.**

**Henkilönsuojavarusteeseen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä, joka perustuu satunnaisin väliajoin (moduuli C2) virallisessa valvonnassa tehtävään sisäiseen tuotannonvalvontaan ja tuotetestaukseen. Valvova elin on ilmoitettu laitos nro 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Johtaja**
**Giuseppe Cortellino**

LV

# ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

**Ražotājs:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**deklarē savā vienīgajā atbildībā, ka PPE (Personāla Aizsargājošs Aprīkojums):**

| KOMERCIĀLAIS KODS | KATEGORIJA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**atbilst ES regulai 2016/425 un harmonizētajiem standartiem EN ISO 17249:2013+AC:2014 ; EN 15090:2012.**

**Pilvarotā iestāde nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. veica ES pārbaudi veidā (Veidlapa B) un izsniedza ES Pārbaudes Sertifikātu par Veidu nr. F-100-02299-19 ED.1 06/11/2023.**

**PPE ir pakļauts atbilstības novērtēšanas procedūrai balstoties uz iekšējo ražošanas kontroli un produktu pārbaudēm officiālas kontroles uzraudzībā, kuras veiktas nejaušos intervālos (Veidlapa C2), pilnvarotās iestādes uzraudzībā nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 28/02/2018**

**COFRA S.R.L.**
**Vienīgais direktors**
**Giuseppe Cortellino**

IS

# ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING

**Framleiðandinn:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**lýsir því yfir alfarið á eigin ábyrgð að persónuhlífarnar (PPE)**

| VIÐSKIPTAKÓÐI | FLOKKUR | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**séu í samræmi við ESB-reglugerð nr. 2016/425 og samhæfðu staðlana EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Tilkynnt stofa nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. framkvæmdi ESB-gerðarprófun (eyðublað B) og gaf út ESB-gerðarprófunarvottorð nr. F-100-02299-19 ED.1 frá 06/11/2023.**

**Persónuhlífarnar eru háðar samræmismatsferli sem byggist á innri framleiðslustýringu og vöruprófunum undir opinberu eftirliti, sem framkvæmdar eru með óreglulegu millibili (eyðublað C2), undir eftirliti tilkynntrar stofu nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Eini framkvæmdastjórinn**
**Giuseppe Cortellino**

EL

# ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

**Ο Κατασκευαστής:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**δηλώνει υπό την αποκλειστική της ευθύνη ότι το ΜΑΠ (Μέσο Ατομικής Προστασίας):**

| ΕΜΠΟΡΙΚΌΣ ΚΏΔΙΚΑΣ | ΚΑΤΗΓΟΡΊΑ | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**συμμορφώνεται προς τον Κανονισμό της ΕΕ 2016/425 και τα εναρμονισμένα πρότυπα EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Αρ. κοινοποιημένου φορέα 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. διενέργησε την εξέταση ΕΕ του τύπου (Έντυπο Β) και εξέδωσε το Πιστοποιητικό Εξέτασης της ΕΕ για τον Αρ. τύπου F-100-02299-19 ED.1 της 06/11/2023.**

**Το PPE υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης συμμόρφωσης με βάση τον εσωτερικό έλεγχο παραγωγής και τις εξετάσεις προϊόντων υπό επίσημο έλεγχο που διενεργήθηκε σε τυχαία διαστήματα (Έντυπο C2), υπό την επίβλεψη του κοινοποιημένου φορέα υπ' αρ. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.r.l.**
**Ο Αποκλειστικός Διευθυντής**
**Giuseppe Cortellino**

HR

# EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

**Proizvođač:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**pod isključivom odgovornošću izjavljuje da je OZO (osobna zaštitna oprema):**

| TRGOVAČKA ŠIFRA | KATEGORIJA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**u skladu s Uredbom (EU) 2016/425 i usklađenim standardima EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Ovlašteno tijelo br. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. je proveo EU ispitivanje tipa (obrazac B) i izdao EU certifikat o ispitivanju tipa br. F-100-02299-19 ED.1 od 06/11/2023.**

**OZO podliježe postupku ocjenjivanja sukladnosti koji se temelji na unutarnjoj kontroli proizvodnje i testovima proizvoda pod službenom kontrolom provedenom u slučajnim intervalima (obrazac C2), pod nadzorom prijavljenog tijela br. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Jedinstveni direktor**
**Giuseppe Cortellino**

PL

# DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

**Producent:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**oświadcza na własną odpowiedzialność, że środki ochrony indywidualnej (ŚOI):**

| KOD HANDLOWY | KATEGORIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**jest zgodny z Rozporządzeniem UE 2016/425 oraz zharmonizowanymi normami EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Jednostka notyfikowana nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. przeprowadziła badanie UE typu (formularz B) i wydała certyfikat badania UE typu nr. F-100-02299-19 ED.1 z 06/11/2023.**

**Środki ochrony indywidualnej podlegają procedurze oceny zgodności opartej na wewnętrznej kontroli produkcji i testach produktu przeprowadzanych pod nadzorem urzędowym w losowych odstępach czasu (formularz C2) i pod nadzorem jednostki notyfikowanej nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Wyłączny Dyrektor**
**Giuseppe Cortellino**

BG

# ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

**Производител:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**декларира на своя отговорност, че ЛПС (лични предпазни средства):**

| ТЪРГОВСКИ КОД | КАТЕГОРИЯ | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**са в съответствие с Регламент 2016/425 на ЕС и хармонизираните стандарти EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Нотифициран орган номер 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. извърши европейския преглед на типа (формуляр Б) и издаде сертификат за преглед на ЕС от тип №. F-100-02299-19 ED.1 от 06/11/2023.**

**ЛПС подлежат на процедура за оценка на съответствието въз основа на вътрешен производствен контрол и тестове на продуктите под официален контрол, проведени на случаен принцип (формуляр С2) под надзора на нотифициран орган номер 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Едноличен директор**
**Джузепе Кортелино (Giuseppe Cortellino)**

LT

# ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

**Gamintojas:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**prisiimdamas visišką atsakomybę, pareiškia, kad AAP (asmeninės apsaugos priemonė):**

| PREKYBINIS KODAS | KATEGORIJA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**atitinka Reglamento (ES) 2016/425 ir darniųjų standartų EN ISO 17249:2013+AC:2014, EN 15090:2012 reikalavimus.**

**Notifikuotosios institucijos Nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. atliko ES (B formos) tipo ekspertizę ir išdavė 06/11/2023 Nr. F-100-02299-19 ED.1 ES ekspertizės sertifikatą.**

**AAP buvo atlikta atitikties vertinimo procedūra, remiantis vidine gamybos kontrole ir gaminio bandymais, kurie buvo oficialiai kontroliuojami atsitiktinai pasirinktais laiko intervalais (C2 forma), vykdant stebėseną notifikuotosios institucijos Nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Vienintelis direktorius**
**Giuseppe Cortellino**

CS

# EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

**Výrobce:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**prohlašuje na svou výhradní odpovědnost, že OOP (osobní ochranné prostředky):**

| OBCHODNÍ KÓD | KATEGORIE | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**odpovídá nařízení (EU) 2016/425 a harmonizovaným normám EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Oznámený orgán č. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. provedl EU přezkoušení typu (formulář B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu č. F-100-02299-19 ED.1 ze dne 06/11/2023.**

**OOP je předmětem postupu posuzování shody na základě interní výrobní kontroly a produktových testů pod oficiální kontrolou prováděných v náhodných intervalech (formulář C2), pod dohledem oznámeného orgánu č. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Ředitel**
**Giuseppe Cortellino**

RO

# DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

**Producătorul:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**declară pe propria răspundere că echipamentele de protecție personală (EPP):**

| CODUL COMERCIAL | CATEGORIE | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**respectă Regulamentul UE 2016/425 și standardele armonizate EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Organismul notificat nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. A efectuat examinarea UE a tipului (Formularul B) și a eliberat Certificatul UE de examinare de tip nr. F-100-02299-19 ED.1 din 06/11/2023.**

**EPP este supus procedurii de evaluare a conformității pe baza controlului intern al producției și a testelor de produs sub control oficial efectuate la intervale aleatorii (Formularul C2), sub supravegherea organismului notificat nr. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Director unic**
**Giuseppe Cortellino**

ET

# ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON

**Tootja:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**kinnitab oma täielikul vastutusel, et PPE (isikukaitsevahendid):**

| ÄRISEADUSTIK | KATEGOORIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**vastab EÜ regulatsioonile 2016/425 ja ühtlustatud standardile EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Teavitatud asutuse nr 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. sisaldab EL tüübihindamist (ankeet B) ja 06/11/2023 tüübi nr F-100-02299-19 ED.1 EL tüübihindamise sertifikaadi avaldamist.**

**PPE suhtes kohaldatakse vastavushindamist vastavalt toote sisekontrollile ja erineva aja tagant tehtavatele ametliku kontrolli all oleva toote katsetele (ankeet C2) ning vastavalt teavitatud asutuse nr 0498 järelevalvele, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Ainujuht**
**Giuseppe Cortellino**

SR

# ЕУ ИЗЈАВА О УСАГЛАШЕНОСТИ

**Произвођач:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**под искључивом одговорношћу изјављује да је LZO (лична заштитна опрема):**

| ТРГОВАЧКА ШИФРА | КАТЕГОРИЈА | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**у складу с Уредбом (ЕУ) 2016/425 и усклађеним стандардима EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Овлашћено тело бр. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. је спровео ЕУ испитивање типа (образац B) и издао ЕУ цертификат о испитивању типа бр. F-100-02299-19 ED.1 од 06/11/2023.**

**LZO подлеже процедури оцене усклађености која се заснива на унутрашњој контроли производње и тестовима производа под службеном контролом која се спроводи у случајним интервалима (образац C2), под надзором пријављеног тела бр. 0498, RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Јединствени директор**
**Ђузепе Кортелино**

SK

# EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

**Výrobca:**

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

**Vyhlasuje na svoju vlastnú zodpovednosť, že Osobná Ochranná Pomôcka (OOP):**

| OBCHODNÝ KÓD | KATEGÓRIA | EN 15090:2012 | EN ISO 17249:2013+AC:2014 |
|---|---|---|---|
| BEST FIRE | III | F2A M CI HI3 AN SRC | A E P WR WRU CI HI M CR AN HRO FO SRC Lev 3 (28 m/s) |

**Je v zhode s Nariadením EÚ 2016/425 a harmonizovanými normami EN ISO 17249:2013+AC:2014; EN 15090:2012.**

**Notifikovaný orgán č. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. Vykonal skúšku EÚ typu (Modul B) a vydal Osvedčenie o preskúmaní EÚ č. F-100-02299-19 ED.1 dňa 06/11/2023.**

**Osvedčenie o preskúmaní EÚ typu F-100-02299-19 ED.1 z 06/11/2023.OOP podlieha postupu posudzovania zhody založenému na vnútornej kontrole výroby a testoch výrobku pod úradnou kontrolou vykonávaných v náhodných intervaloch (modul C2) pod dohľadom notifikovaného orgánu č. 0498 RICOTEST – PASTRENGO (VR)**

**Barletta, 10/06/2026**

**COFRA S.R.L.**
**Konateľ**
**Giuseppe Cortellino**